

1 Mittente  GETRAG B.V. Co. KG Hermann-Hägenmeyer Strasse, 1 74199 UNTERGRUPPENBACH GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997		Lettera di vettura internazionale Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada N 28163 163454	
2 Destinatario Renault Stab. di Valladolid Avenida de Madrid 19 47008 Valladolid Spagna		16 Trasportatore  LKW WALTER ZELLERSTRASSE 1 6330 KUFSTEIN AUSTRIA IDEM	
3 Luogo previsto per la consegna Stab. di Valladolid Avenida de Madrid 19 47008 Valladolid Spagna		17 Trasportatori successivi FONTECHIARI TOURS S.R.L. P. IVA 02862900608 ISC. ALBO FR-6105386/W	
4 Luogo e data della presa Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Italia		18 Riserve ed osservazioni del trasportatore 	

6 Contrassegni e numeri		9 Denominazione merce		7 Numero dei colli	8 Imballaggio	11 Peso lordo Kg	12 Vol. m3
5 Documenti allegati		Gearboxes for car assembly					
Delivery Note	Invoice	Reference	Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo	
7236743		LR1ZMJAK	320103815R	112 PZ	14 RSA RACK 300	10203,2	
7236719		LR1ZMJAL	320109256R	176 PZ	22 RSA RACK 300	16033,6	
Classe				Cifra		Lettera	
						ADR*	
						36 colli	
						26236,80 Kg	

19 convenzioni particolari			
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
Prezzo trasporto			
Abbonamento			
Saldo			
Maggiorazioni			
Supplementi			
Totale			
14 Istruzioni per il pagamento del nolo			
<input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato			
21 Compilato a			
Modugno (Bari) - Italia		15/12/2020	
15 Rimborso			

22 Firma e timbro del mittente In nome e per conto del mittente  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		23 Firma e timbro del trasportatore FONTECHIARI TOURS S.R.L. P. IVA 02862900608 ISC. ALBO FR-6105386/W Tipo mezzo: Bilico Targa mezzo: HROB2956		24 Merce ricevuta Luogo: _____ Data: _____ Firma e timbro del destinatario: _____	
--	--	--	--	---	--

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7236743

DATE: 15.12.2020 20:50:23

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini, 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

FACTORIAS RENAULT
MONTAJE VALLADOLID
Avenida de Madrid 19
47008 VALLADOLID
173GRW

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 22.12.2020

A: 09:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
U2-BVA-ASS-DW5-012 IT 621494	320103815R	112	PCE		14	59621971 a 59622889	8	201215184 046QP900	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemioz
Zijl Francois Horteur
F-73660 STREMY-DEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 10.203 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 14
N° DE L'UNITE DE TRANSP. HROB2956
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P356624601

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7236719

DATE: 15.12.2020 20:50:55

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRÜPPENBACH
GERMANY
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via del Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

FACTORIAS RENAULT
MONTAJE VALLADOLID
Avenida de Madrid 19
47008 VALLADOLID
173GRW

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 22.12.2020

A: 09:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
KG BVA ASS DW5 007 IT 621494	320109256R	176	PCE		22	59607713 a 59620192	8	201215014 9090P900	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I. Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIEUNE

LIEU DE TRANSIT

[Redacted area]

POIDS BRUT TOTAL: 16.034 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 22
N° DE L'UNITE DE TRANSP. HROB2956
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P356624601